

ESTUDIA BRASIL POSIBILIDAD DE CONSTRUCCION DE GASODUCTO DESDE NUESTRO PAIS NO VENDRA MINISTRO

BRASILIA, 4 (ANSA).— El ministro de Minas y Energía, Antonio Dias Leite, declaró que la viabilidad y la consecuente construcción del gasoducto Brasil-Bolivia depende aún de estudios que están siendo hechos sobre las reservas de gas existentes en territorio boliviano. Anunció luego el ministro que desistió de su proyectado viaje a La Paz, previsto inicialmente para el trece de este mes, enviando en su lugar al ingeniero Mauro Batista, secretario general del Ministerio de Minas y Energía, quien partirá en los próximos días hacia la capital boliviana encabezando una delegación de técnicos. Según el ministro Dias Leite, las negociaciones en esta primera fase no serán realizadas a nivel ministerial, como estaba programado anteriormente, sino a nivel técnico. Pese a las negativas del ministro de suministrar detalles sobre el proyecto, trascendió que "PETROBRAS" (ente petrolero estatal brasileño) ya está incluyendo las prospecciones en el departamento de Santa Cruz de la Sierra, desde donde deberá partir el gasoducto.—



GR. BARR. HUGO BANZER SUAREZ
Lider del Nacionalismo Boliviano

COMENZO SEMINARIO DE INTEGRACION ECONOMICA

En acto cumplido ayer en el auditorium del Consejo Nacional de Economía y Planificación, fue inaugurado el Seminario de Integración Económica auspiciado por la Secretaría de Integración de la Cancillería, el Instituto Superior de Administración Pública, y CONEPLAN. En la ocasión el ministro de Planificación, Julio Prado Salmón, expresó la necesaria capacitación de personal para encarar los problemas que plantea la integración en los organismos internacionales como ALALC, Cuenca del Plata y el Grupo Andino. (Ver Centrales).—

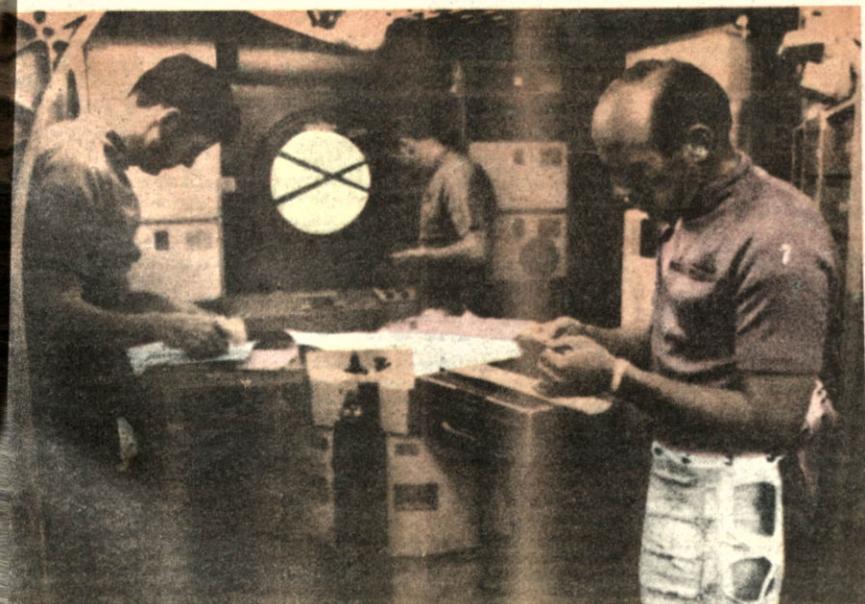
100 MUERTOS Y 200 HERIDOS ES SALDO EN BEIRUT

PARTES ACORDARON AYER TREGUA

BEIRUT, 4 (ANSA). Marcada tensión, junto a una violación de la tregua en la parte sudoriental del país, caracterizan la situación durante la jornada de hoy en el Líbano. Mientras tanto, un balance incompleto establece en cien muertos y casi doscientos heridos las bajas registradas en los combates entre el ejército libanés y los guerrilleros palestinos. La tregua fue establecida hoy, estipulando un cese del fuego, el regreso de las partes en pugna a sus posiciones originales y la eliminación de las causas que podrían llevar a nuevos choques. También se estudia por ambas partes la situación de cinco mil guerrilleros que entraron en el Líbano y se concentraron en el sur del país. (Más Inf. Pág. 12).



V CIRCULACION NACIONAL No. 1.455
La Paz, sábado 5 de mayo de 1973
CIRCULACION DE 16 PAGINAS PRECIO \$b. 1.—



TODO LISTO PARA LANZAMIENTO DEL LABORATORIO DEL PROYECTO SKYLAB

NUEVA YORK, 4 (ANSA).— El proyecto "Skylab" para la realización del primer laboratorio norteamericano espacial, superó la etapa más importante de preparación del doble lanzamiento programado para el 14 ó el 15 de este mes.

El primer equipo de tripulantes que vivirá durante 28 días a bordo del laboratorio orbitante en torno de la Tierra, compuesto por Charles Conrad, Joseph Kerwin y Paul Wietz, realizó hoy otra prueba fundamental a bordo de la cabina de comando "Apolo".

Los tres astronautas realizaron varios "tests" de la cuenta inversa con maniobras simuladas.

Para que todo el programa se desarrolle normalmente falla resolver un solo problema: una huelga de electricistas de una estación de control terrestre. Un intento de mediación sindical efectuado hoy no dio resultado y las negociaciones fueron postergadas hasta el martes próximo. El funcionamiento de la estación de control es imprescindible para la misión "Skylab".—

(En la foto, la primera tripulación del Skylab en un entrenamiento de preparación de alimentos, en una réplica de la estación espacial. De izquierda a derecha: Joseph Kerwin, Paul Wietz y Charles Conrad).—

DESIGNARON FISCALES DE INSTRUCCION EN LA PAZ

El Ministerio del Interior a través de la Subsecretaría de Justicia, ha designado a Alberto Loza Vargas y Ana Jordán de Torrico como fiscales de Instrucción para el distrito de La Paz. Igualmente nombró a Gonzalo Avendaño Navajas, como Fiscal Tutelar de Menores. En Pando, ha sido designado Fiscal del Distrito, José Benito López Sosa. En Tarija, como Fiscal de Familia, Clay Ramírez y como Fiscal de Instrucción la doctora Ilse Velasco. Esas nuevas autoridades judiciales deberán asumir sus funciones a la brevedad posible de acuerdo a determinaciones de la Subsecretaría de Justicia a cargo de Gastón Ledezma Rojas.

Comunicado

LA COMISION NACIONAL MIXTA PERMANENTE DE EDUCACION PRIVADA, HACE SABER A LA OPINION PUBLICA:

1º.— Que habiendo causado honda preocupación el infeliz acontecimiento del suicidio del estudiante José Luis Montaña, que fuera estudiante del Colegio "Don Bosco" de esta ciudad, cumpliendo las finalidades que determinaron su creación para desarrollar en nivel nacional la conciencia de la comunidad educativa, juzgó de su deber invitar a la comunidad educativa del Colegio "Don Bosco" para interiorizarse los antecedentes del alumno y de las posibles causas que determinaron la extrema medida que todos lamentamos.

2º.— Que el día de ayer, a horas 18 y 30, contando con la presencia del Sr. Ministro de Educación y Cultura Dr. Jaime Tapia Alipaz, se llevó a efecto la mencionada reunión, donde se realizó un amplio diálogo y se estableció que el alumno José Luis Montaña confrontaba una penosa situación anímica, debida a su ambiente hogareño desde hacían varios años atrás, lo que constaba en su ficha personal a cargo de la Visitadora Social del establecimiento, habiendo inclusive en una oportunidad fugado de su hogar a la localidad de Caranavi.

3º.— Tanto el señor Ministro de Educación y Cultura, como los miembros de la Comunidad Educativa, lamentaron que este desgraciado suceso hubiera podido crear una idea errónea en la opinión pública, por lo que dejan a salvo el bien adquirido prestigio del Colegio "Don Bosco" que contribuye a la formación integral de la juventud boliviana, y de su digno Director R.P. Hermann Artale, cuya dedicación a la educación boliviana y su permanente preocupación por hacer una realidad constructiva de la comunidad educativa es por todos conocida y ponderada.

4º.— Finalmente la Comisión juzga de imperiosa necesidad recomendar a todos los establecimientos de enseñanza eliminar el sistema de acuerdos internos que vulneran disposiciones legales y contradicen los principios de libertad, igualdad y comprensión que deben regir el tratamiento a la juventud estudiosa boliviana.—

La Paz, 4 de mayo de 1973.—
Secretario Permanente de la Comisión.

FINANCIA LA UIT AYUDA ECONOMICA A BOLIVIA ADIESTRAMIENTO TECNICO Y LABORATORIOS

La Unión Internacional de Telecomunicaciones (UIT) prestará cooperación a Bolivia con un grupo de expertos internacionales por valor de 400 mil dólares aproximadamente y de un equipo de laboratorio cuyo costo es de 250 mil dólares.

Para el efecto ha llegado al país el ingeniero Eduardo Farell, graduado en la Universidad del Uruguay y licenciado en telecomunicaciones en la

Universidad de Essex.

El ingeniero Farell ejercerá como experto internacional, las funciones de Director del Proyecto de Cooperación Técnica de la Unión Internacional de Telecomunicaciones (UIT) al Instituto Nacional de Telecomunicaciones.

El propósito del instituto es el proporcionar adiestramiento técnico al personal boliviano requerido por los diversos sistemas e instituciones de telecomunicaciones en el país.

PLANTEARA BOLIVIA UN PLAN QUINQUENAL DE SALUD A OMS DURANTE REUNION QUE SE REALIZA EN GINEBRA

El Plan Quinquenal de Salud para Bolivia, será presentado como ponencia ante la XXVI reunión anual de la Organización Mundial de la Salud que se inicia hoy y concluye el 20 del presente en Ginebra.

Los encargados de plantearlo serán José Serrate Aguilera, Subsecretario de Previsión Social y Sergio Iriarte, director administrativo, quienes fueron designados representantes del Ministerio de Salud ante el referido evento.

PLAN

El Plan quinquenal comprende aspectos relacionados a la "Lucha y control de las enfermedades transmisibles (tuberculosis, sarampión, viruela, polio, dif-

teria, tétanos, coqueluche, fiebre hemorrágica, peste bubónica, tífus exantemático, fiebre amarilla) Salud, materno — infantil, bienestar familiar, atención médica, salud dental, saneamiento ambiental, nutrición, política alimentaria y otros.

La formulación de estos puntos, servirá para lograr la cooperación que pueda prestar la OMS en los rubros que se considere prioritarios durante la reunión.

Además se solicitará el incremento de la ayuda que tiene presupuestada la Orga-

nización Mundial de la Salud para Bolivia, con el fin de promover mayores programas sanitarios en el país.

Asimismo, se harán conocer los proyectos realizados hasta la fecha con la participación de otros organismos internacionales.

Al margen de todo ello, se tiene la intención de establecer conversaciones con las delegaciones que asistirán a dicho evento con objeto de tramitar algunos acuerdos de cooperación.

PARALIZARON LABORES TRABAJADORES DE UMSA POR FALTA DE PAGO

Los trabajadores de la UMSA cumplieron ayer un paro parcial de labores, medida adoptada por la falta de pago de haberes correspondiente al mes de abril.

El fugaz conflicto fue solucionado en horas de la tarde, tras haber dispuesto las autoridades la distribución de los cheques respectivos.

Sin embargo el problema persiste aún, en razón al anuncio de que existen 41 funcionarios supernumerarios que serán despedidos, previa aprobación del Consejo Universitario y del máximo organismo de la Universidad Boliviana (CNES).

El excedente de empleados se debe —según se informó— a la burocracia existente en años pasados, atribuible al favoritismo político.

Los empleados que reclamaron ayer ante las autoridades el pago de sus haberes, hicieron notar también algunas fallas existentes en el presupuesto actual de la UMSA.

Varios funcionarios en conversación con los periodistas, coincidieron en señalar que el Consejo Nacional de Educación Superior, cuenta con un "frontero personal de empleados" que absorbe en gran manera, el presupuesto asignado a las universidades.

COORDINADORES

El próximo 11 de este mes y de acuerdo a lo establecido por el Consejo Nacional de Educación Superior, se iniciarán las reuniones de Coordinadores de Carrera de las ocho universidades del país.

El calendario definido por el C.N.E.S contempla primeramente la reunión de los coordinadores de las Facultades de Ciencias Exactas y Naturales. Luego la tercera reunión hasta concluir el 10 de junio, con la participación de los coordinadores de Arquitectura y Politécnico.

CURSOS DE CULTURA EN ESPAÑA

Las delegaciones nacionales de la sección femenina de la Facultad de Cultura de España, convocaron al Primer Campamento Internacional de Música y Danza, a realizarse del 3 al 10 de julio en Málaga.

Las materias a tratar en los cursos serán: "La música española en el Siglo XVI" y "La música española actual". Podrán participar los jóvenes de uno y otro sexo, de 17 a 21 años de edad, comprendida entre 17 y 21 años, dispuestos a aceptar las normas de régimen interno contempladas en la convocatoria.

El Campo está situado en la localidad de Sotomayor, en la localidad de Sotomayor—Costa (Km. 209 de la carretera a Málaga—Cádiz). Durante los cursos se darán conferencias y se realizarán diferentes trabajos prácticos.

Se concederá un número limitado de becas en forma de reducción del precio de manutención.

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

Licitación OP-19-74

Arrendamiento Propiedades Mineras

Se comunica a los siguientes concursantes en la Licitación OP-19/73:

Sr. René Vargas Vargas	—	Tupiza
Néstor López	—	Oruro
Salustio Bustillo	—	Potosí
Félix Pérez L.	—	La Paz
Gerónimo Carvajal	—	La Paz

que el Directorio de la Corporación Minera de Bolivia, en su sesión del día 26 de Abril último, ha aceptado las propuestas que presentaron para el arrendamiento de propiedades mineras puestas en licitación, con objeto de que se hagan presentes en las Oficinas del Departamento de Propiedades Mineras, ubicadas en la Avenida Camacho N° 1392 5º piso, para los efectos de la suscripción del correspondiente contrato.—

La Paz, 4 de mayo de 1973.—

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

DEPARTAMENTO DE PROPIEDADES MINERAS.—

"Es sumamente peligroso hablar de impuestos para campesinos"

AFIRMA DIRIGENTE AGRARIO SOBRE UN PROYECTO

Es sumamente peligroso hablar de impuestos para campesinos" dijo el Secretario Ejecutivo de la Confederación Campesina, Oscar Cepedes, refiriéndose al Proyecto que sobre el particular elabora el Ministerio de Finanzas.

quier clase de imposición que se trate de ejercitar, como ocurrió durante la gestión del ex Presidente René Barrientos, cuando se quiso establecer el impuesto predial rústico.

REUNION

Céspedes dijo que para analizar las bases de la tributación que se proyecta, tendrá que efectuarse una reunión

nacional de dirigentes campesinos y si es posible de las propias bases.

Dijo que entretanto no se puede adelantar criterios oficiales, puesto que actualmente el sector no tiene ningún conocimiento acerca de las bases sobre las cuales se está tratando de fijar impuestos.

Hemos leído en los periódicos los antecedentes de la medida pero observamos que no son muy claras las referencias que se hace. Esperamos que el Ministerio de Finanzas nos haga conocer esos fundamentos", agregó.

IMPUESTOS

Aquel dirigente manifestó también que existe una idea equivocada acerca de que los campesinos no pagan impuestos.

"Se paga la contribución territorial a las prefecturas a las aduanillas por la internación de sus productos y otros", aseveró finalmente.

DESMIENTEN MALVERSACION DE FONDOS EN COOPERATIVA AGUA DE CASTILLA: URURO

URURO, 4 (HOY).- El Presidente Gerente de la Cooperativa Agua de Castilla Ltda. Vladimir Reinos, en conferencia de prensa desmintió categóricamente que en esta ciudad se estén malversando fondos. En su caso, los directores rechazándose de esa situación para arrear préstamos cuantiosos con cargo abultado de morosidad. Dijo que en el curso del presente año han existido intentos de acercamiento a sus principales dirigentes en vista de que actualmente está constituido en la primera cooperativa de ahorro y crédito del país y en la segunda de Latinoamérica. Cuenta con un capital en giro de 8 millones de pesos bolivianos. Los socios alcanzan al número de 2.000 tanto en los diferentes centros o sucursales de Oruro, principalmente en los centros provinciales de este departamento y finalmente en la ciudad de Gobierno, donde hay seis mil socios inscritos con importantes capitales de ahorro.

ACUSACIONES

Destacó que las acusaciones están fuera de lugar, pero que se ha convocado a la prensa, ante las alusiones directas que se han hecho mediante el matutino local, como ser que los directivos han efectuado préstamos propios que alcanzan a sumas muy elevadas, en relación a su capacidad de ahorro. Rejas, aclaró que "en efecto existe una determinación general para el préstamo, que no debe sobrepasar tres veces el ahorro del socio", en este caso señaló, mediante documentos, que los directivos tienen un ahorro de aproximadamente 236 mil pesos bolivianos y los préstamos no exceden de los 511 mil pesos bolivianos, por consiguiente ni siquiera se ha llegado a triplicar esa suma que debería estar sobre los 700 mil.

Destacó que particularmente él, se prestó cien mil pesos bolivianos, pero que hasta la fecha ha cumplido con los reglamentos de pago y amortizaciones como se ajusta a las determinaciones de estas entidades.

Además, la Dirección Nacional de Cooperativas, dependiente del Ministerio de Trabajo, supervigilará la actividad de la Cooperativa Agua de Castilla Ltda. como garantía y seguridad de los socios, ante la cantidad importante de dinero que tiene en giro, señaló.

FUENTE DE TRABAJO

Se refirió, el Dr. Rejas, a la aparición en Oruro, desde los próximos días de un nuevo matutino, El Expreso, que ha sido conformado mediante un sistema cooperativo y con un importante préstamo por intermedio de esta entidad. "Es tamos orgullosos de contribuir de esa manera a nuestro pueblo y además, de darle de una fuente de trabajo, también lo hacemos con un medio de cultura, y comunicación social", reiteró.

Justamente la maquinaria de este nuevo periódico ha llegado al mes pasado desde los Estados Unidos y actualmente se encuentra en pleno montaje para salir a la luz pública, en la última semana del presente mes.

ACTUACIONES EN EL DIA DEL PERIODISTA:ORURO

ORURO, 4 (HOY).- Con motivo del Día del Periodista se han programado varios actos a realizarse en el Sindicato de Trabajadores de la Prensa de Oruro, entre el 9 y 10 de mayo.

Una asamblea general de los periodistas orureños, determinó y aprobó el programa a cumplirse en los indicados días. Se iniciará con un torneo de fulbito a cargo de los quintetos de Corresponsales, Periodistas en Radio, Redacción La Patria y Sindicato Radical También, se efectuarán Ping Pong y Ajedrez, entre los asociados.

Convocatoria para Auditoría Externa del Consejo Nacional de Vivienda

Gestión 1972

Se convoca a las Empresas de Auditoría legalmente establecidas en el país, para la presentación de propuestas de la Auditoría Externa del Consejo Nacional de Vivienda (CONAVI) por la gestión de 1972, trabajo que deberá efectuarse de acuerdo a los requerimientos del Banco Interamericano de Desarrollo.

El Pliego de Especificaciones podrá ser recogido de la Gerencia Administrativa de CONAVI Av. 20 de Octubre Esq. Fernando Guachalla 1er. piso.

Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de la Gerencia Administrativa en sobre cerrado, con el rótulo de "Propuesta Auditoría Externa", hasta horas 18 p.m. del día 20 de mayo de 1973 imposterablemente cumpliendo con todos los requisitos legales establecidos por Ley.—

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS.—

La Paz, 5 de mayo de 1973.—

Universidad Boliviana

Consejo Nacional de Educación Superior

Aviso Nº 36-73

III REUNION DE COORDINADORES DE CARRERA

El Consejo Nacional de Educación Superior convoca a los señores Decanos, Coordinadores y Jefes de Departamento de la Universidad Boliviana, a la III REUNION DE COORDINADORES DE CARRERA, que tendrá lugar en la ciudad de La Paz, de acuerdo al siguiente calendario:

M A R Z O

- Del 11 al 13 Facultades de Ciencias Puras y Naturales
- Del 18 al 20 Facultades de Tecnología
- Del 25 al 27 Facultades de Ciencias Sociales y Humanas.

J U N I O

- Del 1 al 3 Facultades de Ciencias de la Salud
 - Del 8 al 10 Facultades de Arquitectura y Politécnicos.
- La Paz, 4 de mayo de 1973.—

Dr. GUILLERMO JAUREGUI G
Presidente a.i.

Dr. MARIO DEL CASTILLO C.
Secretario General

TEATRO EN POTOSI

POTOSI, 4 (ANSA).- Con los auspicios de la Universidad Boliviana "Tomás Frías" de la Villa Imperial, se está dictando un curso de teatro, que incluye todos los roles que debe poseer el intérprete de arte de talía.

Este curso, está a cargo del connotado actor de teatro y autor nacido en Leo Redin, a quien la Universidad potosina, le ha contratado para que organice y dirija el Teatro Universitario.

Más de 30 participantes de ambos sexos, constituyen el grupo de estudiantes, que a su vez, forman el Teatro Experimental Universitario organizado por Leo Redin. Asimismo, se anunció que está en preparación la obra teatral de Dionisio Díaz Villamil "Picado Ya", para ser presentada en Potosí los primeros días del mes de mayo y luego en escenarios del interior. Esta obra, se dijo, tuvo mucho éxito en la ciudad de La Paz y otros centros del país.

Si su sueño es

descubrir MADRID

IBERIA

Pone alas a sus sueños... En 14hs. 50m

CONSIDERA SAGRADOS LOS PRINCIPIOS DE LIBERTAD DE PRENSA EL GOBIERNO

El gobierno considera sagrados los principios de libertad de prensa. En una expresa el ministro de Información Jaime Caballero, en nota dirigida al secretario general de la Federación de Periodistas de la Prensa de Bolivia Miguel Velarde T. a, destinada a aclarar algunos conceptos, señala lo siguiente:

La designación con que he sido honrado por el Primer Mandatario de la Nación, general Hugo Banzer Suárez, como ministro de Información y Deportes, ha ocasionado un recargo de labores en mi persona, razón por la que no he podido dirigirme a usted con anterioridad, según era mi deseo.

Con profunda extrañeza, he leído en "Presencia" del 22 de abril pasado, la declaración aprobada por el III Congreso Nacional Extraordinario de Trabajadores de la Prensa y suscrita por usted y los señores: Gastón Requena, Alfredo Ferrufino y Jorge Barrientos, altos directivos de esa entidad. En el documento que menciono, con referencia a la Libertad de Prensa, se dice: "Sin embargo, este propósito en los hechos, ha sido constantemente vulnerado por algunos funcionarios que intentaron desconocer este derecho. La mayor parte de estos casos se han originado en un excesivo celo funcionario y la falta de comprensión a la labor de la prensa".

Como periodista, que soy, y actual ministro de Información y Deportes solicito a ustedes especificar qué empleados han vulnerado los, para nosotros, sagrados principios de la libertad de prensa y cuáles organismos o particulares desconocen o tratan de desconocer este principio. Mucho agradeceré a usted proporciónarme esta información, en base de la cual ordenaré una severa investigación para deslindar responsabilidades.

El Supremo Gobierno, presidido por el general Hugo Banzer Suárez, y especialmente el suscrito ministro, han manifestado en toda oportunidad su profundo respeto por las tareas de la prensa y reconocen, como principio inviolable, las garantías de que goza por disposiciones legales vigentes. Nos mueve un profundo

interés para poner en claro las graves denuncias que ustedes formulan en su declaración y adoptar las correspondientes medidas, para dejar en claro, de una vez por todas, que el actual Gobierno Nacionalista respeta, en sus debidos alcances, a la prensa nacional y sus conquistas profesionales.

Agradeciendo a usted la atención a esta solicitud, me es grato saludarlo con toda atención".

INHUMARON RESTOS MORTALES DE JAIME VILLANUEVA ALCAZAR

Antes del mediodía de ayer fueron inhumados los restos mortales del arquitecto, Jaime Villanueva Alcázar, quien hasta hace pocas horas desempeñó las funciones de director de la oficina de Acción Comunal de la Alcaldía.

Con profundo pesar, familiares, compañeros de trabajo y representantes de diversas instituciones y amigos personales, asistieron al sepelio del arquitecto Villanueva Alcázar.

El cortejo fúnebre fue encabezado por el alcalde pascño, Armando Escóbar Uría, el jefe de la Casa Militar, Guillermo Escóbar Ury, autoridades comunales y numerosos asistentes. En el transcurso del



sepelio, se pronunciaron discursos póstumos, en recordación a ese meritorio profesional.

NO VIAJO EL MINISTRO PRADO S.

Es evidente que el ministro de Economía y Planificación, Ing. Julio Prado Saubieria viajado al Brasil, para lograr un acuerdo preliminar para la construcción del puerto Santa Cruz-Corumbá—fue oficialmente en el Ministerio de Finanzas, no del que se hizo cargo carácter interino, mientras ausencia del titular Lic. Gregal Rodó que viajó a para asistir a la reunión de gerentes del BID.

Información sobre un pre-juicio del ministro de Planificación fue publicada en un medio como noticia procedente de su corresponsal en San- donde se agrega que declaraciones antes de

En parte el Ministerio de Información, desmintió haber pronunciado ninguna información respecto.

CAJA NACIONAL DE SEGURIDAD SOCIAL

AVISO A LOS RENTISTAS EN GENERAL

La Caja Nacional de Seguridad Social comunica a los señores rentistas de los SEGUROS DE RIESGOS PROFESIONALES, INVALIDEZ, VEJEZ Y MUERTE, que las planillas del BONO DE COMPENSACION SOCIAL fueron presentadas a las dependencias del Ministerio de Finanzas, en cumplimiento del artículo 2º del Decreto Supremo Nº 10676 de 12 de enero de la presente gestión.

Concluida la revisión, verificación y el traspaso de fondos por parte de este Portafolio, se informará la fecha de pago de este beneficio.

La Paz, mayo de 1973

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

Corporación de Agua Potable y Alcantarillado - Corpaguas

CONVOCATORIA A PROPUESTAS Nº 1/73

Con autorización del señor Ministro de Urbanismo y Vivienda, presidente del Consejo de Administración de CORPAGUAS, se invita a firmas de Bolivia, Estados Unidos de Norteamérica y de los miembros del Banco Interamericano de Desarrollo, BID, presentar propuestas para la provisión de los siguientes materiales en la localidad de Yacuiba, Provincia Gran Chaco, Departamento de Tarija, para la construcción del sistema de agua potable de esa localidad:

- PO 1.— Tuberías y accesorios de PVC, de diferentes diámetros.
- PO 2.— Tuberías de asbesto cemento y accesorios de fierro fundido de diferentes diámetros.
- PO 3.— Válvulas de paso, finales, de aire, de diferentes diámetros.

El material de la presente licitación será adquirido con fondos Préstamo BID 154/SF—BO, de acuerdo a Listas Especiales, que podrán retirarse, juntamente con los Pliegos de Especificaciones Generales, Técnicas y Especiales de la sede de CORPAGUAS, Av. Arce Nº 2716, esquina Campos de esta ciudad, a partir de la fecha.

El plazo de entrega y presentación de propuestas vence el día 18 de junio de 1973 a horas 12.00 debiendo abrirse las mismas el día 22 de junio a horas 14.30.—

La Paz, 2 de mayo de 1973.—

(Fdo.) Director a.i. CORPAGUAS

Mario Montero Ríos, Interventor Contraloría.—

CAJA NACIONAL DE SEGURIDAD SOCIAL

AVISO A LAS EMPRESAS

SE PONE EN CONOCIMIENTO DE LAS EMPRESAS ASEGURADAS A LA CAJA NACIONAL DE SEGURIDAD SOCIAL QUE DE CONFORMIDAD CON EL ART. 10º DEL REGLAMENTO DEL CODIGO DE SEGURIDAD SOCIAL, LAS PERSONAS NATURALES O JURIDICAS, PUBLICAS O PRIVADAS QUE TIENEN CONTRATISTAS, SUBCONTRATISTAS U OTROS INTERMEDIARIOS QUE EMPLEEN TRABAJADORES INCLUIDOS AL CAMPO DE APLICACION DEL CODIGO, ESTAN SOLIDARIAMENTE OBLIGADAS A LA AFILIACION DE ESTOS TRABAJADORES ASI COMO EL PAGO DE LAS COTIZACIONES PATRONALES Y LABORALES PARA LOS MISMOS.

EN TAL VIRTUD, LAS EMPRESAS PATRONALES QUE OPEREN MEDIANTE CONTRATISTAS O SUBCONTRATISTAS DEBERAN CUMPLIR LAS VECES DE AGENTES DE RETENCION DE LAS CONTRIBUCIONES OBRERO PATRONALES.

La Paz, mayo de 1973

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

Si su sueño es **IBERIA** conocer **PARIS** | **Pone alas a sus sueños... En 16hs. 45m.**

INVITARON A MILITAR BOLIVIANO AL BRASIL

BRASILIA. 4 (ANSA).— El Presidente de la Nación invitó al general Eladio Sánchez Gironda, Comandante General del Ejército de Bolivia, para visitar oficialmente Brasil.
El alto militar boliviano debería permanecer en Brasil una semana, del 27 de mayo al 3 de junio.

Profesionales

Dr. Félix Saunero Rojas

GINECOLOGO OBSTETRA ESPECIALISTA

- Ex-Residente del Hospital de Gineco-Obstetricia No. 1 de México D.F.
- Enfermedades de señoras-Atención Prenatal-Partos-
Consultorio: Belisario Salinas 228-Consultas de 4 a 7
Teléfono consultorio 41003 - Domicilio 20227.

Dr. Eduardo Figueroa Erazo

DENTISTA ESPECIALISTA EN NIÑOS

Estudios de post-graduo realizados en la Universidad de Osaka (Japón) Atiende tratamientos de la especialidad y trabajos de prótesis en adultos.
Consultorio: Ayacucho 230 - Edificio cine Scala 3er. piso
Teléfono 22692 - 24143 - Favor reservar hora.

Dr. José L. Morales Mendieta

CIRUJANO ESPECIALISTA

Post-Graduado Universidad Nacional y Católica - Córdoba - Argentina. Enfermedades y cirugía del CUELLO - BOCIO - ESTOMAGO - HIGADO y VIAS BILIARES - PANCREAS - INTESTINOS - HERNIAS - VARICES y sus Complicaciones - CIRUGIA DE MAMA.
Consultas Hs. 15 a 19 - Edificio Cine Scala - 3º piso Telf. 22692 - 55945 - Cas. 4143

Dr. Nils D. Noya Tapia

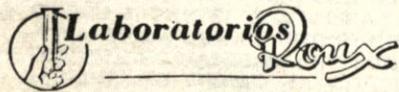
MEDICO SIQUIATRA - SIQUIATRIA INFANTIL

U.M.S.A. Centro Médico Nacional de México D.F. - Consultorio: Mercado 1115. (Edif. Guerrero 3er. piso. Of. 2 Teléfono 22162).
Atiende de Hs. 16 a 20 - English Spoken - Casilla de Correo 1395

Dr. Aníbal Rivero Delfín

MEDICO DE NIÑOS

Comunica a su distinguida clientela que de regreso de los Estados Unidos atenderá nuevamente en su consultorio de la Av. 16 de Julio 1456. Edif. Sobima 3er. piso, Tel 55742.
Consultas de 17 a 20 horas. Domicilio: Urbanización San Miguel J-26 Tel 83629 - Casilla No. 3601



Dr. RUBEN TEJADA ANDRADE

Dr. MIGUEL VELASQUEZ PEÑARANDA

ANALISIS: Sangre, química de la sangre, orina, heces, líquido cefalo raquídeo, jugo gástrico y duodenal, pruebas de embarazo, bacteriológicas y parasitológicas.

ATENCIONES: de 8 y 30-12 a.m. y 15-19 hrs p.m. Avenida Camacho 1223 (esquina Ayacucho). Edif. Krsul 5º piso Of. 509 Tel 24528 Casilla 2665
Tel: Domicilio 21122.

Dr. Edgar Tardío Domínguez

MEDICO • CIRUJANO • OCULISTA

Especializado en la Universidad de París (FRANCIA). Miembro Activo de la Sociedad Francesa de Oftalmología e Instituto Barraquer de Barcelona (ESPAÑA). Ex asistente del hospital HOTEL DIEU de París.

MEDICINA Y CIRUGIA DE OJOS, ESTRABISMOS, CATARATAS, GLAUCOMA, DESPRENDIMIENTOS DE RETINA, TRANSPLANTE DE CORNEA, TRAUMATOLOGIA OCULAR, EDICION DE LENTES, LENTES DE CONTACTO.

Consultorio: Federico Zuazo 1553 - Tel. 43235 - Casilla 5081
Atiende todos los días de 11 a 12 y de 14 a 20 SABADOS de 9 a 12.
- ON PARLE FRANCAIS -

CONCLUIRAN EL PROXIMO AÑO GASODUCTO PIRAIMIRI-SUCRE

COSTARA 11.5 MILLONES DE DOLARES

Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos cumple con éxito los trabajos del gasoducto Piraimiri-Sucre, obra que según los proyectos existentes estará concluido el próximo año.

La obra que se inicia en las proximidades de Montea gudo, tiene una extensión aproximada de 200 kilómetros y su costo estimado será del orden de los 11,5 millones de dólares, con fondos de YPFB y el Banco Interamericano de Desarrollo.

Las conclusiones de dicho gasoducto posibilitará la instalación de una planta termoeléctrica en Sucre, energía que servirá para satisfacer las necesidades de Chuquisaca, Potosí y parte de los centros mineros de Oruro.

Por su parte la Empresa Nacional de Electrificación, dependiente del Ministerio de Energía e Hidrocarburos tendrá a su cargo la instalación de la planta que tendrá una capacidad de 10 mil

KW, lo que satisfará las demandas de suministro de energía industrial, de ca y alumbrado público.

VISITARA BOLIVIA EL CANCELLER BRASILEÑO EL PROXIMO MES DE JUNIO

BRASILIA 4 (ANSA).— El Canciller brasileño irá en los próximos meses a cuatro países miembros del Pacto Andino en lo que fue entendido por algunos observadores como una tentativa de reaproximación a fíco, después que en el exterior se pronosticara la creación de un Bloque Hispanoamericano para contrarrestar supuestas aspiraciones "expansionistas" de Barboza, según informó Itamaraty, visitará a Venezuela y Colombia, mientras que en julio visitará a Ecuador, Bolivia y Perú.

Oficialmente se dijo que las visitas de Barboza a esos países durante 1971.

APROBARON RESOLUCIONES PROFESORES DE FRANCIA

Varias resoluciones aprobó el Primer Congreso de Profesores de Francés que se realizó en días pasados en la ciudad del Maestro, según informaron los organizadores.

En el transcurso del evento fueron expuestas las tendencias visuales en la enseñanza de las lenguas, las literaturas y la francesa fuera de Francia y las tendencias modernas en la de lenguas vivas.

Cumpliendo con los puntos establecidos en la agenda de las comisiones de trabajo estudiaron e informaron sobre temas específicos: Actividades culturales docentes, los programas de enseñanza en Bolivia y materiales pedagógicos cuyos proyectos fuere plamente debatidos y aprobados en plenaria.

Se acordó poner en práctica este año los programas de forma experimental, únicamente en el segundo curso del ciclo medio.

REPARAMOS

RADIOS - TELEVISIONES A DOMICILIO. TELF. 51016

AVISO MILITAR

LOS ARTICULOS 32 y 33 DE LA LEY DEL SERVICIO NACIONAL DE DEFENSA ESTABLECEN:

"TODO BOLIVIANO O NATURALIZADO NO PODRA OBTENER NI MANTENER CARGO U OCUPACION EN EMPRESAS INDUSTRIALES, COMERCIALES, EN ADMINISTRACION PUBLICA, MUNICIPALIDADES, ENTIDADES AUTARQUICAS, SEMIAUTARQUICAS O PRIVADAS SI NO PRESENTAN SU DOCUMENTO DE HABER CUMPLIDO CON EL SERVICIO MILITAR".

EN CONSECUENCIA, LOS OMISOS Y REMISOS QUE ESTAN CONVOCADOS PARA EL CUMPLIMIENTO DEL SERVICIO MILITAR OBLIGATORIO DEBERAN PRESENTARSE A LOS CENTROS DE RECLUTAMIENTO YA ESTABLECIDOS HASTA HORAS 12:00 DEL DIA SABADO 5 DE LOS CORRIENTES, FECHA EN QUE FENECERAN DICHAS LABORES.

LOS RENUENTES SERAN SANCIONADOS DE ACUERDO A LO ESTABLECIDO EN LA LEY DEL SERVICIO NACIONAL DE DEFENSA.

LA PAZ, MAYO DE 1973

EL DIRECTOR GENERAL TERRITORIAL

Cnl. DAEM. ADALID EDUARDO EGÜEZ

PIDIO LA POWER NUEVO REAJUSTE DE TARIFAS

LA VERSION ESTA CONTENIDA EN SU INFORME ANUAL

La Compañía Boliviana de Energía Eléctrica Bolivian Power Company— puso en conocimiento del gobierno la necesidad de reajustar las actuales tarifas. Caso contrario se alterarían los proyectos de conexión originando un racionamiento energético en La Paz.

En el Informe Anual de dicha empresa, correspondiente a la gestión 1972, el vicepresidente ejecutivo y Gerente General de la Compañía Boliviana de Energía Eléctrica, D.C. Mitchell, presentó un resumen informativo para los accionistas, el cual extractamos algunos términos.

Dice que en 1972, el país vivió un clima de continua estabilidad, hecho que permitió al Gobierno dedicar sus esfuerzos al ordenamiento económico que culminó con la modificación del tipo de cambio.

Añade que en febrero del mismo año, después de tres años de negociaciones la Compañía tuvo un aumento de tarifas del 34 por ciento, hecho que permitió a la Empresa ingresar en un intenso programa de inversiones que representaba al más de 4 millones de dólares.

Mitchell anuncia que el proyecto más importante consistía en acelerar la construcción de la planta de Cahua, cuya fecha inaugural estaba fijada para agosto de este año.

Agrega que para financiar estas actividades

la Compañía tuvo que recurrir a fuertes créditos a altos intereses bancarios locales y que por efecto de la devaluación, el rédito sobre inversiones para 1972 no alcanzó a los 8.8 por ciento previamente proyectados sino solamente al 7.2 por ciento.

Añade que si no se produce un alza de tarifas en 1973, se espera que el rédito sobre inversiones será menos de la mitad del 9 por ciento señalado por las leyes bolivianas, como norma para la industria de electricidad.

Informa asimismo que se ha presentado una solicitud al Departamento Gubernamental respectivo, para obtener tarifas más altas sin las cuales no solamente los planes de la Compañía, sino también el trabajo de rutina, de dar conexiones a los consumidores, tendría que ser severamente reducido.

Más adelante informa que los clientes en La Paz aumentaron en la cifra de 4 mil 346 en 1972 en comparación con 3 mil 347 de 1971, con lo que el total de clientes llega a 77 mil 032.

Por último, el Vicepresidente Ejecutivo y Gerente General de la Compañía Boliviana de Energía Eléctrica se refiere a la iniciación (en 1972) de un extenso programa de entrenamiento y seguridad con el fin de lograr mayor eficiencia en consonancia con sólidos principios de seguridad.



En un acto solemne realizado en el Paraninfo Universitario se inauguró el XIII Congreso Nacional Ordenamiento y Ex-Combatientes de la Guerra del Chaco, que se celebrará en esta ciudad.

El acto contó con la presencia de autoridades departamentales y la asistencia de las delegaciones del interior. Delfino, Presidente de la Federación de Potosí, a tiempo de dar la bienvenida a los participantes en el Congreso, dijo que se trata "de un momento trascendental que no sólo para los Beneméritos de la Patria, sino para los hijos de la Nación".

Si su sueño es **IBERIA** visitar **LONDRES** *Pone alas a sus sueños...* En 17hs. 05

LOS ESCUDOS

una noche como en la boca de LUIS GUTIERREZ Buenos Aires

HOY SABADO 5 hrs. 21.30

LOS 3 CHIFLADOS (onomimica)

OSCAR GRAJEDA (quest)

LOS CHASKAS (renacer)

WINAY INTI

LOS CHUSPITOS (dir. art. CASCARO)

TRIO ORIENTAL (ritmo trop)

TEL. 22028

how familiar

SIGA CON LA TRADICION: VENGA AL MEJOR SHOW DE LA PAZ!!!

EN BOLIVIA Y PACIFICO

AÑOS: AMBROSIÓ GARCIA

que para la construcción del ferrocarril Co-
a—Santa Cruz, sólo faltan 200 kilómetros que
de Aiquile—Montero.

uerdo al trazo de ENFE (1956), también exis-
sibilidad de unir Aiquile—La Florida, que ac-
te está siendo reestudiado por una misión bra-

mo para llegar al Pacífico a través de carre-
tén presenta dos alternativas, una la que co-
de a La Paz—Ilo y la otra Patacamaya—Tam-
ado—Arica.

ste último, existen solicitudes de crédito ante

INFORMAN SOBRE EL SUICIDIO DE ALUMNO E COLEGIO DON BOSCO

Comisión Nacional Mixta Permanente de Educación Privada comunicó en torno al fallecimiento de un alumno del colegio Don Bosco, de quien se estableció "confrontaba una situación anímica".

Informe de la comisión explica los resultados de la reunión con el ministro de Educación Jaime Tapia Alpaz para el problema, habiéndose establecido que el alumno Luis Montañón confrontaba una penosa situación anímica, a su ambiente hogareño desde hacía varios años atrás, lo estaba en su ficha personal a cargo de la visitadora social fallecimiento, habiendo inclusive en una ocasión fugado de ir a la localidad de Caranavi.

La luego que tanto el ministro de Educación como los de la comunidad educativa, lamentaron que "este desdoro hubiera podido crear una idea errónea en la opinión pública por lo que dejan a salvo el prestigio del colegio Don

amente la comisión juzga de necesidad recomendar a todos establecimientos de enseñanza, eliminar el sistema de acuerdos que vulneran disposiciones legales y contradicen los principios de libertad, igualdad y comprensión que deben regir el tratamiento a la juventud estudiosa boliviana".

CONTINUA DE VACACION EL PRESIDENTE BANZER

Ministerio de Información y hizo saber que el Presidente de la República, general Hurtado Suárez, prosigue sus vacaciones, en compañía de familiares, en ambiente de tranquilidad y descanso, en algún lugar de Beni.

que el hijo menor de su familia, Martín, viajó ayer en avión a reunirse con su familia.

La misma fuente oficial, horas de la tarde, el Jefe

PRECIO DE LOS PERIODICOS EL DÍA DE MAYO

haciendo a la solicitud de los editores de la Prensa, se lebró su día, el 10 de mayo el Ministerio de Información dictó una Resolución Ministerial, autorizando a las empresas editoriales de todo el país a la elevación del 100% del precio de venta de los diarios, para incrementar los ingresos de las diferentes organizaciones sindicales dependientes de la Federación Nacional de Trabajadores de la Prensa de Bolivia.

La disposición gubernamental basada en el decreto supremo 07982 de 27 de abril de 1972, que dispone este descuento "Día del Periodista".

MANTENDRAN INALTERABLE EL PRECIO DEL AZUCAR

DISPONEN MEDIANTE RESOLUCION MINISTERIAL

El Ministerio de Industria y Comercio ha dispuesto se mantengan inalterables los precios del azúcar en todo el país.

Asimismo, fijó las cantidades máximas de producción que deben cumplir los ingenios azucareros para el presente año, y otros aspectos relacionados a ese rubro.

RESOLUCION

Mediante una Resolución Ministerial expedida en la víspera, el Ministerio de Industria considera que "como consecuencia de las medidas adoptadas el 27 de octubre de 1972, se han producido cambios en la estructura de costos de producción tanto de caña de azúcar, como del azúcar, que han sido aceptados en los distintos componentes de esos costos.

Que es criterio del gobierno no gravar a la economía popular, buscando para ello soluciones que no perjudiquen a los sectores productivos y al mismo tiempo ofrecer un producto de calidad uniforme sin modificar los precios actualmente vigentes para el azúcar superior.

Que existiendo al presente abundancia de materia prima para la elaboración del azúcar, es preciso fijar normas que deben regular la producción para el mercado interno y para el extranjero, puesto que se debe asegurar el abastecimiento del consumo nacional".

PRODUCCION

En la parte resolutive señala que los ingenios azucareros del país, deberán producir obligatoriamente las siguientes cantidades máximas con destino al consumo nacional: Ingenio Guabirá

844 mil quintales de 46 kilos; La Bélgica, 905 mil; San Aurelio, 663 mil y Stephen Leigh (Bermejo), 388 mil, que harán un total nacional de 2 millones 800 mil quintales.

PRECIOS

La Resolución señala también que "Se mantienen inalterables los precios fijados para el azúcar en las distintas plazas del país de acuerdo al siguiente detalle: La Paz, 133.75 pesos el quintal, 3 pesos el kilo y 1.40 la libra; Oruro, 132.40 qq. 3 kl. y 1.40 lb.; Cochabamba, 125.70 qq., 2.85 kl., 1.30 lb.; Santa Cruz, 114 qq. 2.60 kl. y 1.20 lb.; Chuquisaca, 125.20 qq., 2.85 kl. y 1.30 lb.; Potosí, 123.70 qq., 2.80 kl. y 1.30 lb.; Tarija, 117.15 qq., 2.70 kl. y 1.25 libra.

CANA

A partir de la zafra del presente año, el precio de tonelada métrica de caña de azúcar con destino a la producción de azúcar para el mercado nacional con un contenido del 12 por ciento de sacarosa será de 106.40 pesos en Santa Cruz y 101.08 en Bermejo. Para la determinación del precio se aplicará la escala Chardón-Leigh.

El precio búzon para los ingenios de Santa Cruz queda fijado en \$b. 2,1111 por kilo y \$b. 2,0056 para Bermejo.

Los excedentes serán destinados a la exportación prioritariamente para cumplir la cuota con los Estados Unidos.

Para controlar las fluctuaciones de precio en el mercado internacional así como los costos se crea un "Fondo común de reliquidación precio caña exportación" a cargo de CNECA.

ANIMAN POSITIVAS INTENSIONES A REUNION BOLIVIANO-PERUANA QUE COMENZO A TRABAJAR EN LIMA

LIMA, 4 (ANSA).— Fueron inaugurados en esta capital los trabajos de la Segunda Reunión de la Comisión Mixta Permanente Peruano-Boliviana de Coordinación, que analizará los aspectos relacionados con el transporte y el comercio entre los dos países. La reunión se llevó a cabo en Palacio de Torre Tagle, sede de la Cancillería, presidido por el ministro de Relaciones Exteriores del Perú, general Miguel Angel de la Flor Valle.

La delegación boliviana está presidida por el embajador Adolfo Gutiérrez, asesor del ministro de Relaciones Exteriores de Bolivia, e integrada por representantes de los Ministerios de Relaciones Exteriores, Transportes, Comunicación y Aeronáutica Civil de ese país.

Por su parte, la delegación peruana está presidida por el embajador Juan Miguel Bakula Patiño, e integrada por representantes de los Ministerios de Relaciones Exteriores y Transportes y Comunicaciones, como así también por representantes de los entes estatales ENAPUPERU y ENAFERPERU (de puertos y fertilizantes, respectivamente).

En su alocución, el jefe de la diplomacia peruana manifestó a nombre de su gobierno la cordial bienvenida a la delegación del altiplano y expresó el deseo de que la presente reunión se lleve a cabo en la forma más amplia y franca, donde el diálogo sincero y cordial permita llegar a acuer-

dos y soluciones que armonicen los puntos de vista de ambas delegaciones y —acotó— por cierto, también de los intereses de ambos países.

Tras recordar las relaciones históricas de las dos naciones, el titular de la cartera de Relaciones Exteriores de Perú subrayó que su país propicia una cooperación cada vez más amplia y efectiva hacia Bolivia para de esa manera —agregó— hacer palpables y reales las cordiales relaciones existentes entre las dos repúblicas.

El embajador de Bolivia en el Perú, doctor Jorge Escobari Cusicanqui, al hacer uso de la palabra en agradecimiento de la bienvenida del canciller de la Flor, puso de manifiesto los lazos de fraternidad y unidad que vinculan a Perú y Bolivia, y señaló que esa hermandad "corresponde no a un momento, no a un instante sino a la tradición de la historia de dos Estados que están orientados a llegar a la misma meta".

En otro pasaje de su intervención, el doctor Escobari Cusicanqui manifestó que "no es lógico que Bolivia se vincule mucho más a otras zonas geográficas sin haberlo hecho preferentemente con el Perú, dijo que, en ese sentido, la política internacional del Perú es verdaderamente de equilibrio y coordinación y expresó finalmente su seguridad de que en la Segunda Reunión de la Comisión Mixta inaugurada en la fecha, se lograrán acuerdos que respondan a los intereses de ambos países.

FUE POSESIONADO EL DIRECTOR DE TRABAJO

El subsecretario de Trabajo, Luis Antonio Sánchez, en representación del titular de esa cartera de Estado, Ing. Guillermo Fortún Suárez, ministró posesión al nuevo director general del Trabajo, cargo que se encomendó al ciudadano Eduardo Burgos Ortega.

Luego de darse lectura a la Resolución Ministerial, por la cual se nombra a la nueva autoridad en el Ministerio de Trabajo y Asuntos Sindicales, el subsecretario Sánchez relievó la capacidad profesional del Dr. Burgos Ortega, quien desempeñó cargos importantes en la judicatura laboral en diversos distritos del país.

Por su parte, el Dr. Eduardo Burgos Ortega, agradeció la confianza depositada por el ministro de Trabajo y Asuntos Sindicales, al designarlo como director general del Trabajo, expresando que pondrá toda su capacidad profesional y esfuerzos en beneficio de la nueva política impuesta por el ministro Fortún Suárez, ya que se considera integrado a la causa nacionalista que preside el general Hugo Banzer Suárez.



El Israel moderno es una creación de todo el pueblo judío: Lo creó, es parte de él y sin él su destino habría sido diferente...

Por **GOLDA MEIR**

Veinticinco años son, por supuesto, un espacio de tiempo muy breve para una nación, cuya memoria se remonta a treinta y cinco siglos. Para nosotros, sin embargo, este cuarto de siglo adquiere el carácter de un milagro: la tercera época de independencia del pueblo judío en la Tierra de Israel, advino 1.878 años después de que las legiones de la Roma Imperial destruyeron el Segundo Templo en Jerusalén y apenas a los tres años de finalizado el Holocausto, en el que los nazis alemanes y sus cómplices europeos asesinaron a seis millones de judíos, a un tercio de nuestro pueblo.

La mayor catástrofe en la historia del pueblo judío fue seguida por el acto indomable de la redención nacional. En un trayecto de pocos años experimentamos la agonía de ver cómo nuestro pueblo, indefenso, era exterminado en las ciudades, en las aldeas y en los campos letales de Europa, y comprobamos que en Israel el pueblo judío vuelve a ser el dueño de su destino y es capaz de defender su vida.

Durante diecinueve siglos los judíos fueron una minoría dispersa y perseguida en el mundo. Las humillaciones, expulsiones y matanzas eran habituales para nuestro pueblo en los países de Europa, del Medio Oriente y del Norte de África. Durante los siglos de suplicio nuestro pueblo se aferraba a la esperanza del Retorno, rezaba por él, y soñaba con su materialización. En cada siglo algunos volvían a la Tierra y salvaguardaban a la comunidad judía local de la extinción.

El siglo pasado, el Retorno se convirtió en un movimiento de renacimiento nacional. El Sionismo significa que la vida judía puede volver a crearse con raíces en el país; un país que encontramos muy devastado y desolado. Los judíos son ahora trabajadores, campesinos, solda-

dos. De minoría nos convertimos en una sociedad independiente, con su lengua propia, sus instituciones y sus prácticas democráticas. En 1948, por primera vez desde el siglo I, el pueblo judío se volvió independiente en su propio país: el Estado de Israel advino y se sumó a la familia de las naciones.

Durante los veinticinco años de su independencia, Israel se vio agobiado por cuatro cometidos principales:

- * Primero, tuvo que defender la independencia y garantizar la sobrevivencia de la nación.
- * Segundo, debió hacer de Israel el hogar de los judíos de todos los confines del mundo, sea que necesitaran refugio o que buscaran una identidad judía independiente.
- * Tercero, se desarrolló como una sociedad humana, preservando los valores judíos antiguos y contemplando las necesidades de una democracia moderna.
- * Cuarto, desarrolló los recursos materiales para dar al pueblo mejores condiciones de vida.

La defensa y la sobrevivencia han sido metas principales en nuestra vida, porque los gobiernos árabes se negaron hasta ahora a admitir nuestro derecho a vivir como una nación independiente. Persistentemente quieren poner término a la existencia de un Israel independiente y privarnos del derecho de vivir según nuestra elección. Israel sólo supo de líneas de armisticio —hasta 1967— y, desde entonces, apenas sabe de líneas de cese de fuego. Nunca tuvimos fronteras de paz y aun entre una guerra y otra los gobiernos árabes promovieron intermitentemente el terror y la violencia contra nuestro pueblo. Violaron los acuerdos de armisticio y los acuerdos del cese de fuego. Libraron una guerra económica contra nosotros. Lanzaron una propaganda virulenta —impregnada de

odio antisemita— contra Israel y el pueblo judío.

Para salvaguardar la sobrevivencia de nuestra nación, las fuerzas de Defensa de Israel se han desarrollado como un ejército popular. Es un ejército donde sirven nuestros hijos y nuestras hijas: a veces, a poca distancia de sus hogares. El nuestro es un ejército cuyo supremo objetivo no es la guerra, sino evitar la guerra. No es un ejército ávido de conquistas, sino que es un celoso defensor de nuestras vidas e independencia.

La paz con nuestros vecinos —no la guerra— es el supremo anhelo de nuestro pueblo.

Mientras busca la paz, Israel fomenta sin cesar, en los territorios que administra desde 1967, las condiciones que esperamos sean parte de un acuerdo de paz. Por un lado, fronteras abiertas entre la población de Israel y la población árabe de los territorios administrados; por el otro, la política de puentes abiertos que, sólo en el verano de 1972, permitió que 150.000 árabes de los países vecinos visitaran Israel. Las condiciones de paz serán plenas cuando sea factible efectuar visitas recíprocas a Amman, Beirut y El Cairo.

Durante veinticinco años se nos negó la paz, pero seguimos fieles al destino principal de Israel: ser un abrigo para el pueblo judío. En los tres años que siguieron a la independencia, la inmigración duplicó el número de pobladores de Israel. Hasta 1973, llegaron más de un millón y medio de inmigrantes judíos. Hemos absorbido a los judíos de Europa, refugiados del Holocausto, y a los refugiados judíos de los países árabes; su número es casi idéntico al de los árabes transformados en refugiados durante la guerra de 1948. Debemos recordar que los judíos vivieron en Egipto, Irak, Yemen y Libia durante más de dos milenios, a decir verdad desde los tiempos que precedieron a la ocupación árabe de esos países. Con la partida de allí de todas las comunidades judías, la larga historia de las minorías judías en esos países llegó a su término. Esta transformación de los judíos —de grupo minoritario sumido en sufrimientos pasó a ser una nación independiente— es quizá lo que les cuesta aceptar a algunos gobernantes árabes.

Durante los últimos años, tras una lucha larga y amarga por sus derechos, los judíos de la Unión Soviética empezaron a llegar a Israel. Los Judíos del Silencio, como se los llama, ya no guardan silencio; la lucha por sus derechos continúa. Sobre todo, es una lucha por la autodeterminación que libran los judíos, que sólo ansían irse libremente de una sociedad que practica el antisemitismo, la discriminación y las represiones, y que les niega el derecho a la identidad nacional.

Dos formas de vida aldeana, exclusivas de Israel, desempeñaron un papel central en el Retorno a la Tierra y en la evolución de la sociedad israelí: el Kibutz, una comuna socialista, y el Moshav, una aldea cooperativa. Se les sumaron nuevas ciudades a partir de 1948 Eilat, Dimona, Arad, Ashdod y Kiriat Shmuna— y zonas de desarrollo, como ser las Regiones de Lajish y de Besor. Las nuevas ciudades y las zonas de desarrollo han sido pobladas por inmigrantes, en cuyas vidas se operó un cambio sustancial: los judíos que en ultramar se dedicaban a la artesanía y al comercio, se convirtieron aquí en



La señora Golda Meir, Primer Ministro

trabajadores industriales y en campesinos modernos.

La inmigración congregó en Israel a gente que comparte una herencia judía común, pero llegada de sociedades con culturas diferentes. En Israel tenemos a judíos que proceden de los países desarrollados de Europa y América; tenemos a judíos que vienen de países —principalmente del Medio Oriente— donde el feudalismo y las condiciones medievales prevalecían hasta hace poco. En el país lo llamamos disparidad cultural, y su reducción es uno de los principales imperativos que enfrenta Israel. La disparidad cultural no es un rasgo integral de la sociedad israelí; es un rasgo importante, el resultado de niveles diferentes de educación y de trasfondo, que los inmigrantes traen consigo. La reducción de la disparidad reclama esfuerzos en dos campos: uno —probablemente el más importante— es la educación; el otro, es el mejoramiento de las condiciones sociales y económicas. Durante los últimos años, pese a la pesada carga de los gastos para la defensa, Israel destinó recursos crecientes a esos dos campos y los resultados ya son evidentes: hay mayores oportunidades educativas para los niños de los grupos con ingresos bajos, así como condiciones de vivienda y servicios sociales gradualmente mejores para esos grupos. La disparidad cultural se debe principalmente a niveles distintos de educación, por lo que su reducción requerirá bastantes años. Quizá haga falta una generación. Podemos ver una indicación de que se avecina, en el hecho de que casi un quinto de los matrimonios que se celebran hoy en Israel son entre jóvenes que proceden de trasfondos culturales diferentes. Ello significa que cuando Israel celebre su quincuagésimo aniversario, la mayoría de los israelíes pertenecerán a una cultura principal: la del propio Israel.

El rápido crecimiento ha sido uno de los rasgos descolantes del Israel moderno. Nuestra población se quintuplicó en veinticinco años. En 1948 éramos una sociedad preindustrial. Hoy tenemos una industria en auge vertiginoso. Consumimos treinta veces más electricidad que en 1948. Nuestras exportaciones son treinta veces mayores. La superficie bajo riego es seis veces más grande y cabe decir lo mismo en cuanto a nuestra producción triguera. Estos son sólo varios ejemplos.

Tan rápido crecimiento —la absorción de un millón y medio de inmigrantes—, la transformación de la economía en industrial, la conversión de las Fuer-

zas de Defensa de ejército moderno cada vez más en local de armas— conseguido sin la da del pueblo de los países del RAEI. MODERNO CREACION DE T. BLO JUDIO: LO PARTE DE EL Y DESTINO HABER FERENTE.

La solidaridad judío e Israel cre durante los veint años y, en parte Guerra de los Se lazos se multiplic campos y de ello portante, quizá educación.

Israel una na vías de desarrollo a hacer su prop. Con las naciones arrollo compart ianzas que adq chos campos, cultura, la orga rativa, la educi fensa. Más de qu bres y mujeres de de desarrollo han Israel, y más de e rañes fueron env mar en misiones técnica.

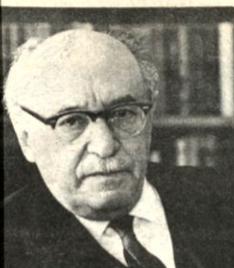
Al avanzar had nuestras aspiraci siguen siendo las c rion durante el pas siglo:

- * Una paz con guras es el c icipal de Israel. Necesitamos la vida humana supremo en dad. Buscamos seguras, pero que no serán para un agresor ron las líneas de la Guerra de (cuando nuestro to en Jerusalén ba a un kilóme de las líneas y Tel Aviv este ce de la artiller
- * El derecho de la defensa su país, según principio centr Mantendremos Fuerzas de De rael, lo suficien derosas, esper que nuestros ad deseen otra gu
- * La inmigración do un objetivo nuestras vidas. la llegada de m tes de la Unió así como de las muidades judí sobreviven en l



-Logotipo oficial del 25. Aniversario de Israel.

LOS LOGROS PRINCIPALES DEL ESTADO DE ISRAEL DE 1948 A 1973



Zalman Shazar, Presidente del Estado de Israel.



Los pupilos se dirigen al trabajo, en los grupos de la Escuela Superior de Kfar Haia.



Hagar Hershkovitz, de 15 años, durante la cacería de un jamón, en el bosque de Shemen.

I. VARIOS Y POLITICA EXTERIOR

1. Creación del Estado de Israel (14 de mayo de 1948)
2. Rechazo de la invasión de los países árabes (1948-1949)
3. Admisión en las Naciones Unidas y establecimiento de relaciones diplomáticas (1948-1949)
4. Estrechamiento de los vínculos con países nuevos y en vías de desarrollo en Africa y en Asia (a partir de 1955)
5. Convenios comerciales con el Mercado Común Europeo (1964 y 1970)
6. Política de puentes abiertos: más de 150.000 árabes de los países árabes visitaron Israel en 1972.

II. DEFENSA

1. Protección contra las infiltraciones de merodeadores y liquidación de las bases del terrorismo en Sinai (1955-1956)
2. Prevenciones para desbaratar el peligro de una invasión de los países árabes: la Guerra de los Seis Días (1967)
3. Consolidación de un ejército popular, democrático, de alto nivel militar y de una técnica elevada.

III. INMIGRACION

1. Absorción de 1.500.000 nuevos inmigrantes, procedentes de todos los países del mundo.
2. Supresión de los campamentos de refugiados y de desplazados en Europa, traslado de los reclusos a Israel (1948-1950)
3. Inmigración a Israel de la mayoría de los judíos residentes en países del Medio Oriente y del Norte de Africa (desde 1949).
4. Absorción de todos los inmigrantes que pudieron partir de

los países de Europa oriental (a partir de 1948).

5. Aumento considerable del porcentaje de matrimonios, cuyos cónyuges pertenecen a comunidades de origen distinto

IV. POBLACION Y NIVEL DE VIDA

1. Aumento de la población, radicada en el Estado de Israel: de 900.000 habitantes (a fines de 1948) a más de 3.000.000 (en 1973)
2. Garantía de ocupación plena a todos los que solicitan trabajo.
3. Aumento (en más del 2,5 por ciento) del nivel de vida promedio (1950-1970).
4. Disminución notable de la densidad de la vivienda: de 2,2 personas por habitación (en 1959) a 1,58 personas (en 1970).

5. Casi todas las familias del país ya cuentan con heladera eléctrica, cocina a gas, radio y televisión (1972)
6. El nivel de vida de las minorías nacionales creció a la par del nivel de vida de los residentes judíos.
7. Se afianzó una red de previsión médica y de previsión social.

V. EDUCACION Y CULTURA

1. Eliminación casi absoluta del analfabetismo y elevación del nivel de la instrucción.
2. Enseñanza obligatoria a todos los niños y niñas, de 5 a 15 años de edad.
3. Funcionamiento de 7 universidades, en las que cursan estudios 40.000 alumnos.
4. Fomento de una red de teatros y orquestas.
5. Edición de 2.000 libros por año (1970)
6. Enseñanza de la lengua hebrea a los nuevos inmigrantes

funcionamiento de **Ulpanim** (institutos para la enseñanza intensiva del hebreo)

7. Auspicio de planes que tienen por objeto el enriquecimiento de los conocimientos, sobre todo de los niños de las capas sociales rezagadas.
8. Museo de Israel en Jerusalén.

VI. SALUD PUBLICA

1. Eliminación total de varias enfermedades (tuberculosis, traqueoma, etc).
2. Aumento de cinco años en la longevidad promedio (1950-1970). Mujeres: de 67,9 años a 73,3; hombres: de 65,2 años a 69,8.

VII. ASENTAMIENTO EN EL PAIS

1. Fundación de centenares de nuevas aldeas (1948-1972)
2. Creación de 26 nuevas ciudades de desarrollo (1949-1972)
3. Reunificación de Jerusalén y desarrollo de la ciudad.
4. Levantamiento de una ciudad en Ashdod.
5. Tercer a generación de residentes en las colonias comunales (Kibutz): quintuplicación de los poblados.

VIII. DESARROLLO ECONOMICO

1. Quintuplicación de la producción económica (1950-1970)
2. Triplicación del número de trabajadores (1950-1970)
3. Aumento (casi 40 veces) de las exportaciones (1950-1972)

IX. AGRICULTURA

1. Quintuplicación de la producción agrícola (1950-1970)
2. Aumento (ocho veces) de las exportaciones agrícolas (1950-1970)
3. Aumento de la superficie cultivada, en un 150 por cien

to (1950-1970)
4. Sextuplicación de la superficie regada (1950-1970)
5. Hanificación estatal del 90 por ciento de las fuentes hídricas, proyecto del Acueducto Nacional.

X. INDUSTRIA

1. Aumento (12 veces) de la producción industrial (1949-1972)
2. Aumento (40 veces) de las exportaciones industriales (1950-1972)
3. Triplicación del número de trabajadores (1950-1970)

XI. CONSTRUCCION

1. Edificación de cientos de miles de viviendas para habitantes veteranos y para nuevos inmigrantes (1949-1972)

XII. TRANSPORTES

1. Creación de una flota mercante que tiene más de 100 buques y un desplazamiento de 1.500.000 toneladas (1950-1972)
2. Creación de una Compañía Nacional de Aeronavegación
3. Trazado de una red vial que sobrepasa los 4.000 kilómetros de longitud.
4. Automóviles particulares al por ciento de la población total (1972); aproximadamente 300.000 automóviles particulares (cotejados con 34.103 en 1951)

XIII. VIDA SOCIAL Y ESTATAL

1. Fomento en un régimen democrático y protección a los derechos civiles.
2. Reconocimiento de la igualdad de derechos a las mujeres y a las minorías nacionales.
3. Cumplimiento de la Ley del Retorno.

XIV. ARQUEOLOGIA

1. Masada
2. Excavaciones, junto al Muro Occidental (Muro de los Lamentos), en Jerusalén.

COMITE CENTRAL ISRAELITA DE BOLIVIA

SALUDA AL

ESTADO DE ISRAEL

**EN SU XXV ANIVERSARIO
CON DESEOS DE PAZ Y
PROSPERIDAD**

de la pag. 10
rabes, y de los países de América y Europa. Tenemos la certeza de que el pueblo judío en todo el mundo participará con nosotros en este esfuerzo, y nos ayudará a sobrellevar cualquier problema con que tropecemos en la absorción de las olas de inmigrantes. Estimamos que en 1980 la población de Israel sumará cuatro millones de habitantes, y que en 1990 su número será de cinco millones.
La integración social y cultural continuará siendo un cometido principal de Israel. Esperamos crear una sociedad donde la disparidad social —subjetiva u objetiva— sea reducida, y donde todos los individuos compartan iguales oportunidades de educación y en lo que concierne a las condiciones de vida.
Por último, confiamos en que un Israel en rápido desarrollo continuará aportando su experiencia a las sociedades en vías de desarrollo que la necesitan, en todas partes.
Nuestra visión del futuro, puede resumirse mejor con las palabras del Profeta Amós, quien lo hace 2.800 años:
"Retornaré el cautiverio de mi pueblo Israel, edificarán ellos las ciudades desoladas y las habitarán. Plantarán viñas, y beberán el vino de ellas; harán huertos, y comerán el fruto de ellos. Nunca más serán arrancados de su tierra que yo los di".

TREGUA EN BEIRUT

BEIRUT, 4 (ANSA). El gobierno libanés y los guerrilleros palestinos estipularon hoy una tregua para poner fin al enfrentamiento armado iniciado hace dos días en Beirut y en otras partes del país.

El acuerdo fue estipulado al cabo de intensas consultas nocturnas entre el coronel Moussa Kanaan, jefe de estado mayor del Ejército

libanés, y Aboul Zaim, representante del comando palestino.

El entendimiento contempla una tregua en todas las zonas donde se combatió en las últimas cuarenta horas, el regreso de las tropas regulares y de los efectivos guerrilleros a las posiciones que ocupaban antes del estallido de las hostilidades y la eliminación de las cau-

sas que condujeron y que podrían volver a conducir a enfrentamientos "fratricidas".

La estipulación de la tregua fue anunciada esta mañana por radio Beirut. Varias horas antes había circulado la noticia de que más de cuatro mil efectivos guerrilleros acantonados en Siria, habían entrado en territorio libanés para respaldar a sus compañeros en la lucha contra las fuerzas armadas de Beirut.

Según las informaciones disponibles, los guerrilleros procedentes de Siria se concentraron en Sidon, al sur de Beirut, levantando barricadas y apostándose en los techos de los edificios. Una hora y media después del anuncio de la tregua, los "Fedayn" procedentes de Siria comenzaron a retirarse.

A los Jubilados del Banco Central de Bolivia y Banco del Estado

SE CITA A TODOS LOS JUBILADOS DEL BANCO CENTRAL DE BOLIVIA Y BANCO DEL ESTADO. A LA ASAMBLEA EXTRAORDINARIA QUE SE LLEVARA A CABO Y CON EL NUMERO DE ASISTENTES EL DIA LUNES 7 DEL MES EN CURSO. A HS. 18 y 30 EN EL LOCAL DE LA ASOCIACION NACIONAL DE JUBILADOS DEL BANCO, SITUADO EN LA CALLE YANACOCOA Nº 301.

ORDEN DEL DIA

- a) REVISION Y APROVECHAMIENTO DE LOS ESTATUTOS
- B) VARIOS

La Paz 3 de mayo de 1973

TESORERO MARIO CUENCA A.—

LA DIRECTIVA



FABRICA DE CAMISAS "CORONA"

Calle Loayza 233 Telefono 40230

Presenta su más fervoroso saludo al Pueblo de Israel en esta memorable fecha que celebra su

25 ANIVERSARIO DE INDEPENDENCIA

La Paz, 19 de Abril de 1973

Panorama Mundial

VIAJARA A CHINA ESPOSA DE PERÓN

MADRID, 4 (ANSA).— Isabel Martínez de Perón, acompañada por José López Regal y la hija de este último, saldrán mañana en la mañana para París, de donde se trasladarán a Pekín para firmar en Madrid.

El viaje de Isabelita, servirá para preparar la próxima visita de Perón a China. El viaje se anunció una primera vez el mes de noviembre último y nuevamente hace unos días para la permanencia del doctor Càmpera en Madrid.

SECUESTRAN 2 MILLONES DE DOLARES EN DROGAS

ISLA DE SAN ANDRES (COLOMBIA), 4 (ANSA).— El aumento de cocaína por valor aproximado de dos millones de dólares fue descubierto en una avioneta particular Cessna, que partió de Nicaragua hacia esta isla del Caribe, para continuar viaje hacia Miami.

El piloto y copiloto de la aeronave fueron identificados como David Wells Stultre y Joseph Olghin, ambos de nacionalidad estadounidense, quienes quedaron detenidos de inmediato.

CONTINUAN COMBATES EN CAMBOYA

TOKIO, 4 (ANSA).— Prosiguen los combates en Camboya cerca de la capital de Phnom Penh. Según los últimos despa- chos de combate cerca de Peam Chon a lo largo de la orilla oriental del Mekong, donde los gubernativos han colocado tres batallones de tropas especiales para proteger la afluencia de los abastecimientos por vía fluvial.

Estos destacamentos son sometidos a notable presión y obligados a defender las propias posiciones con sangrientos combates a cuerpo.

EXPROPIARAN 104 EMPRESAS EN CHILE

SANTIAGO DE CHILE, 4 (ANSA).— El gobierno chileno anunció el día de hoy el número de empresas cuya expropiación fue aprobada por el parlamento e incluyó entre ellas, a la compañía manufacturera de papeles y cartones, centro de una aguda polémica con el extranjero.

La oposición acusó al gobierno del presidente Salvador Allende de pretender estatizar la empresa de papel a fin de restringir la libertad de prensa ya que ella es la que suministra periódicos casi con exclusividad.

El gobierno, por su parte, dio seguridades de que entrará a negociar con el extranjero para que se le permita seguir produciendo el papel a quien se lo solicite.

GRAVE DEFICIT EN LA UNESCO

PARIS, 4 (ANSA).— Crisis financiera en la UNESCO. El Consejo Ejecutivo de la Organización de las Naciones Unidas, en su 92ma sesión, la medida de tomar para hacer frente al déficit de tesorería provocado por la devaluación del dólar.

El presupuesto de la UNESCO es fijado en dólares y el déficit de tesorería de diez millones 257 mil dólares, suma a los gastos imputables a la inflación, igual a siete millones 981 mil dólares. La UNESCO se encuentra, por consiguiente, frente a un déficit total del orden del 16 por ciento de su presupuesto.

CONCEDEN EXTRADICION DE NAZI

BUENOS AIRES, 4 (ANSA).— Un ex oficial de las SS, argentino, acusado de graves crímenes de guerra, será extraditado a la justicia de Austria, en cumplimiento de un pedido de extradición que acaban de conceder los tribunales argentinos.

Se trata de Josef Schwammberger, de 61 años, llegado a Argentina con falsos documentos en el año 1949, tras haber fugado de la prisión de Landeck, en Austria, con la ayuda de la organización clandestina nazi "Odessa", cuya red subterránea se creó para proteger a criminales de guerra. Dicha organización se estableció en la Argentina con un pasaporte falso, emitido en Bressanone, Bolzano—Italia, el 14 de febrero de 1912.

De acuerdo a los cargos formulados por la justicia argentina, fue comandante del Ghetto de Proemnyel y del campo de concentración de Midec, ambos en Polonia, habiéndosele comprobado crímenes y vejaciones contra hombres, mujeres y niños de raza judía.

NACEN MELLIZAS EN CUARTEL POLICIAL

SANTIAGO DE CHILE, 4 (ANSA).— Atendida por una mujer dio a luz en un cuartel policial a dos criaturas de sexo femenino.

El hecho ocurrió en una población del gran Santiago y la madre como los bebés se encuentran perfectamente. La mujer concubrida al recién nacido en petición de que la llamasen una ambulancia cuando ocurrió el alumbramiento.

Los carabineros de Chile durante sus estudios también realizaron conocimientos para cubrir este tipo de emergencias.

CHILENOS DETENIDOS EN ARGENTINA

BUENOS AIRES, 4 (ANSA).— Dos jóvenes chilenos, miembros integrantes del grupo "Patria y Libertad" de Chile, fueron detenidos en la ciudad argentina de Mendoza (capital de la provincia homónima, limítrofe con Chile) y se encuentran a disposición del ejército, según informó un despacho de la agencia oficial de noticias "Telam".

Los jóvenes —añade "Telam"— llegaron en una avioneta particular y clandestinamente a Mendoza y "serían portadores de importante documentación vinculada a grupos ideológicos" que operan en Chile.

Su cine para hoy

6 DE AGOSTO
 Matinée, tanda y noche.
EYRE. Actualidades
 N° 14. Precios ma-
 ña y 6, tanda y noche 6.50

UNIVERSO
 Matinée, tanda y noche CA-
 T (M. de 18 años). Pre-
 0 y 8.—

LA PAZ
 Matinée, tanda y noche
VAQUEROS HERRAN-
 con William Holden y
 O'Neal. Noticioso **EL**
DO AL INSTANTE. Pre-
 matinée 5.— y 6.— Tan-
 noche 6.50 y 7.50.

TESLA
 Matinée, tanda y noche **DRA**
 1972 D.C. (M. 16 a-
 Precios matinee 6.— y
 tanda y noche 7.5 y

MEXICO
 Matinée y tanda **DOS ES-**
EN MI CAMA y UN
AURO DE PANCHO VI
 noche **SEXO y CRIMEN**
 1 años) y **ESPERAME**
BERIA VIDA MIA (M.
 8) Precios matinee 3.60
 Tanda y noche 4.20 y

PARIS
 Matinée **EL BOTIN DE**
VALIENTES Tanda y
EMBRUJADA (M. 21
 Precios matinee 4.10.
 y noche 4.20.

PRINCESA
 Matinée **MIL DOLARES**
EGRO. Tanda y noche

BANDIDOS EN ROMA. con
 Jhonn Cassarets y Gabriele
 Ferzetti (M. 18 años). Precios
 matinée 4.60. 4.10. 3.10.
 2.10. Tanda y noche 5.30.
 4.80. 3.80. 3.30.

CINE EBRO
 Matinée, tanda y noche **LOS**
ASESINOS y EL GRAN GOL-
PE. Precios matinee 3.60 y
 2.60. Tanda y noche 3.70 y
 2.60.

CINE TRIANON
 Matinée, tanda y noche do-
 bles **ROMANCE SOBRE RUE-**
DAS y EL HERMANO CAPU-
LINA.

CINE ROZY
 Matinée, tanda y noche do-
 bles **DIBUJOS ANIMADOS y**
QUO VADIS, con Robert Tay-
 lor. Precios matinee 3.10.
 Tanda y noche 3.80.

CINE MURILLO
 Matinée, tanda y noche **MI-**
GUEL STROGOFF y ASI ES
BUENOS AIRES. Precios ma-
 tinée 3.60 y 2.60. Tanda y no-
 che 3.70. 2.60.

CINE MIRAFLORES
 Matinée, tanda y noche do-
 bles **EL GRAN ENCUENTRO**
e HISTORIA DE CINCO CO-
PAS. Precios matinee 3.10.
 Tanda y noche 3.80.

CINE ESMERALDA
 Matinée, tanda y noche **LA**
ISLA DEL MISTERIO POR
MIS PISTOLAS, con Cantin-
 fias Precios matinee 3.60. Tan-
 da y noche 3.70.

CINE IMPERIO
 Matinée y tanda do-
 bles **MISION IMPOSIBLE y**
CON DIOS CON EL DIABLO
y EL WINCHESTER. Noche
 dobles **MISION IMPOSIBLE y**
LOS PRINCIPIANTES. Pre-
 cios M. T. N. 2.20 y 2.70.

CINE ELLIMANI
 Matinée doble **EL CIRCO y**
EL CEREBRO. Tanda y no-
 che **EL CEREBRO y SUEÑOS**
EROTICOS. Precios matinee
 2.10. Tanda y noche 2.60.

CINE LUX
 Matinée, tanda y noche do-
 bles **CRIMEN SIN OLVIDO y**
PATRIALINDA. Precios ma-
 tinée 2.60 y 2.10. Tanda y
 noche 3.10 y 2.10.

CINE LUX
 Matinée, tanda y noche **DIS**
PARA GRINGO DISPARA y
CUATRO DEL PATIBULO.
 Precios matinee 2.60 y 2.10.
 Tanda y noche 3.10 y 2.10.

CINE 16 DE NOVIEMBRE
 Matinée, tanda y noche do-
 bles **MATAR O MORIR y AL**
IN A SOLAS.

DATOS QUE LE INTERESAN

hoy
OFICINAS Y REDACCION:
 Av. 6 de Agosto 2170
 Casilla de Correo No. 477
DIRECCION Tel. 28737
GERENCIA—ADMINISTRACION
y PUBLICIDAD Tel. 25166
REDACCION Tel. 29883

TELEFONOS DE URGENCIA

TELEFONOS (reclamos) Tel 113
INFORMACIONES Tel 104
SEÑORITA HORA Tel 117
LARGA DISTANCIA EXTERIOR Tel 55907-09
INTERIOR Tel 20 402-03
HOSPITAL DE CLINICAS (central) Tel 22821-22872
BOMBEROS DE AASANA Tel 59333-59310

FARMACIAS DE TURNO

Desde el 28 de abril al 5 de mayo de 1973
ATENAS: Colón 543 Tel. 40600
MAYORI: Carrasco 1482 Tel. 55060
UNIOR: Constitución 263 Tel. 54648
VIRGEN DE FATIMA: Héroes del Acre 1643 Tel. 25540
CAMPERO: Avda. Buenos Aires 654 s/l
BORAZON DE JESUS: Campero 15 Tel. 29778

FRAY BARTOLO



FABULOSO FIN DE SEMANA EN
Jankanou
 HOY SABADO
 SENSACIONAL PRESENTACION DE
ZULMA YUGAR
Y MEMO ARCE
 DOMINGO SE DESPIDE DE BOLIVIA
 ★ **ARTURO QUEZADA** ★

GRAN KERMESSE
 INSTITUTO DOMINGO SAVIO
 (Entre calles 14 y 15-Calacoto)

- PLATOS CRIOLLOS
- PASEOS A CABALLO
- CONJUNTOS MUSICALES

DOMINGO desde Hs. 10

A nuestros ANUNCIADORES

COMUNICAMOS A NUESTROS ANUNCIADORES QUE, NUESTRO DEPARTAMENTO DE PUBLICIDAD ATIENDE DIARIAMENTE:

● POR LAS MAÑANAS DE 10.00 a 12.30
 ● TARDES DE 14.30 a 19.00
 ● DOMINGOS DE 10.00 a 13.00



Mario César Taritola, mediocampista de Municipal. Tiene buen remate de media distancia, pero no lo sabe aprovechar. Creando es mejor que frente al arco rival. Sin embargo, pesa en la conformación edil.

CAMPEONATO PACEÑO DE FUTBOL

31-MUNICIPAL EN COTEJO ESTELAR FIGARO-FERRO EN PRELIMINARIA

En un aenredada serie "B", donde todos parecen tener posibilidades, Figaro suma 4 puntos y Ferroviario 3, en cuatro cotejos. Son dos equipos que han ganado el cincuenta o algo menos del cincuenta por ciento de los puntos posibles.

Y son dos elencos de características diversas: Figaro intenta un fútbol bien elaborado (a veces exagerando sus posibilidades en ese rubro) y Ferroviario sabe que debe ganar cada punto con el sudor de la frente de sus integrantes.

Figaro viene de ganarle a un débil, empobrecido Chaco por uno a cero.

Ferroviario viene de caer ante un equipo por momentos vacilante como es The Strongest.

Obligados a ganar puntos para mantenerse a flote en ese complicado grupo "B", rojinegros y albiazules probarán esta tarde insistir en sus métodos.

Un cálculo previo dice que Figaro tiene mayor capital futbolístico, pero no en cantidad exagerada. Pero el mismo cálculo dice que Ferro

viario es capaz de tapan los caminos del fútbol figarista y ganar o empatar, según lo que puede hacer su ataque, el más deficiente, el menos efectivo del certamen.

31 de Octubre y Municipal van a medirse en el encuentro de fondo. Ambos tienen cuatro puntos en sus respectivas series, pero Municipal ha jugado un partido menos.

Los ediles son —junto a Bolívar— los únicos invitados del torneo. Convidados de piedra en muchas ocasiones, los hombres que ahora dirige Roberto Cainzo van a enfrentarse a un equipo (31 de Octubre) que tiene como técnico a un ex jugador guinda, a un entrenador que conoce a fondo las posibilidades guindas: Wilfredo Camacho.

Si 31 persiste en su estilo de fútbol

(este año con una efectividad bastante alta) puede encontrar Municipal es superior. Porque el subcampeón tiene —individuo al y te— mejores posibilidades equipo minero.

De allí que Camacho intenta, con mayor o una marca más concentrante, un fortísimo campo que con Taritola.

El cotejo de fondo intenso, y quizá marque brinde una idea clara de las perspectivas del cuadro hasta ahora liquidó sus duelos con Mariscal y Always Ready.

"HOMENAJE DE ADMIRACION, NO DE LASTIMA PARA EL MAESTRO"

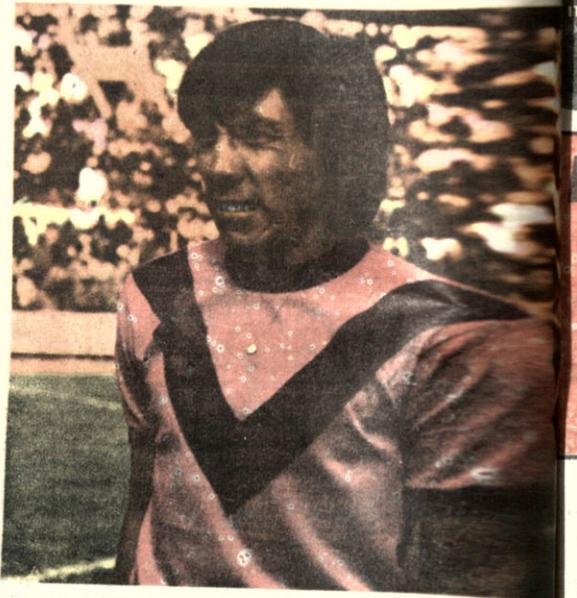
MANIFESTO REMBERTO ECHAVARRIA

"Al Maestro hay que hacerle un homenaje de admiración y no de lástima", señaló el Director General de Deportes, Remberto Echavarría Pazo, refiriéndose al partido que sigue gestionando el Ministerio de Información y Deportes, entre San Lorenzo de Almagro de Buenos Aires, y Bolívar de nuestro medio.

Echavarría enfatizó que "en ningún momento, el ministerio se descuidó en sus gestiones ante dirigentes de San Lorenzo, simplemente, según acuerdo entre esos personeros y nosotros, estamos aguardando que los ar-

gentinos fijen fechas para actuar gratuitamente ante Bolívar, que cotejará en las mismas condiciones (sin cobrar nada) en beneficio de Victor Agustín Ugarte".

Más adelante, Echavarría agregó: "Los sanlorenzistas se alaron que estarían en condiciones de venir a jugar, gratuitamente, una vez terminen su participación en la copa Libertadores de América, torneo en el que tienen grandes posibilidades de pasar a las finales", enfatizó.



Una revelación en el torneo de Primera "A". Rodríguez, juega en el mediocampo de Figaro y es importante en el andamiaje del equipo const...

ENTREVISTA NIXON-PELE

RIO DE JANEIRO, 4 (ANSA). "O Rey" Pelé tendrá una breve entrevista con el presidente Richard Nixon el próximo lunes, en la Casa Blanca, y el viernes recibirá en Nueva York las llaves de la ciudad, de manos del alcalde John Lindsay. El viaje de Pelé se realiza respondiendo a una invitación del primer mandatario norteamericano a pedido de trece mil niños de Saint Louis, con quienes el crack deberá estar el día jueves visitando también un sanatorio de niños de esa ciudad.

"DEPOSITO LEGAL L.P. 113-1969"

ANDRADE-DIAZ PELEARAN HOY

Esta noche se cumplirá en ring del coliseo "Ciudad de La Paz" el combate internacional de peso liviano entre el nacional Angel Díaz y el brasileño Dorsey Andrade (foto).

La pelea se cumplirá a 10 rounds de tres minutos de pelea por uno de descanso, desde las 21:30 horas.

En horas matinales, en el estadio Hernando Siles, se llevará a cabo el pesaje oficial de ambos pugilistas que vienen precedidos de buen cartel, el mismo que se encargaron, a su turno, de demostrarlo durante las pruebas de suficiencia que cumplieron en el curso de esta semana.

Los preliminares estarán a cargo de boxeadores amateurs. El rol general de confrontaciones será el siguiente, peso mosca: Jorge Apaza—Francisco Paco, peso pluma: Alfredo Cortez—José Cabrera, peso gallo: César Pardo—Mario Condoni, peso pluma: Rodolfo Condoni—Valentín Valencia, peso gallo: Adolfo Flores—Carlos Pareja, peso liviano: Angel Díaz (Bolivia)—Dorsey Andrade (Brasil).

Las peleas preliminares se cumplirán a tres rounds de tres minutos de pelea por uno de descanso, mientras que el combate estelar será a 10 de 3 por uno.

